



EINWOHNERGEMEINDE
BIEZWIL

P R O T O K O L L

DER EINWOHNER-GEMEINDEVERSAMMLUNG

VON **MONTAG, 03. JUNI 2019**, 19:30 BIS 20:45 UHR, IM GEMEINDESAAL, TURNHALLE,
BIEZWIL

Traktanden:

- 1. Begrüssung durch R. Mosimann, Gemeindepräsidentin, und Wahl des/r Stimmzählers/in**
- 2. Jahresrechnung 2018 - Erfolgsrechnung / Investitionsrechnung / Bilanz**
 - 2.1 Orientierung durch Heinz Schaad, Finanzverwalter
 - 2.2 **Antrag des GR: Genehmigung**
- 3. Genehmigung des neuen Regulativs über Besoldungen und Entschädigungen**
 - 3.1 Antrag des Gemeinderates: Genehmigung
- 4. Bestattungs- und Friedhofreglement**
 - 4.1 Antrag des Gemeinderates: Genehmigung
- 5. Spitex: Zusammenarbeit Spitex Aare – Einwohnergemeinde Biezwil**
 - 5.1 Antrag des Gemeinderates: Genehmigung Fusionsvertrag vom 01.01.2019 und der Statuten des Spitex Vereins Aare
- 6. Schulverband Bucheggberg**
 - 6.1 Antrag des Gemeinderates: Genehmigung der Stautenrevision vom 24.04.2019
- 7. Informationen des Gemeinderates**
- 8. Informationen aus der Bevölkerung**

Vorsitz : Rita Mosimann, Gemeindepräsidentin

Protokoll : Blanca Iseli, Gemeindeschreiberin

Stimmzähler : Franz Eggli

Anwesende : 23 Personen (inkl. Gemeinderat), davon sind 3 Personen nicht stimmberechtigt, stimmberechtigte Personen 242

Heinz Schaad
Blanca Iseli
Urs Byland

Finanzverwalter Biezwil
Gemeindeschreiberin Biezwil
Solithurner Zeitung

TRAKTANDUM 1: BEGRÜSSUNG DURCH R. MOSIMANN, GEMEINDEPRÄSIDENTIN, UND WAHL DES/R STIMMENZÄHLERS

R. Mosimann begrüsst die heute Abend erschienenen Einwohnerinnen und Einwohner. Weiter heisst sie unseren Finanzverwalter und Referenten zum Traktandum 2, Heinz Schaad, sowie die Gemeindeschreiberin Blanca Iseli willkommen. Dazu begrüsst sie den Vertreter der Presse, namentlich Urs Byland welcher für die 'Solothurner Zeitung' berichten wird.

Die Traktandenliste wird durch die Gemeindeversammlung genehmigt. Als Stimmenzähler liegt der Wahlvorschlag von Franz Eggli vor. Franz Eggli wird einstimmig als Stimmenzähler gewählt.

Die Gemeindeversammlung in Übereinstimmung der Gemeindeordnung ist frist- und formgerecht einberufen worden. Die Akten sind während der ordentlichen Frist von 7 Tagen im Gemeindehaus aufgelegt. Zudem waren die Unterlagen auf der Website unserer Gemeinde abrufbar.

Das Protokoll der letzten Gemeindeversammlung (Budgetgemeinde) vom 03. Dezember 2018, welches während der Auflagezeit eingesehen werden konnte und zudem auf unserer Internetseite veröffentlicht ist, wurde gemäss Gemeindeordnung durch den Gemeinderat an seiner Sitzung von Montag, 17. Dezember 2018 einstimmig genehmigt.

TRAKTANDUM 2: JAHRESRECHNUNG 2018 – ERFOLGSRECHNUNG / INVESTITIONSRECHNUNG BILANZ

Der Finanzverwalter Heinz Schaad erläutert die Jahresrechnung 2018 anhand der Folien. Die Jahresrechnung 2018 schliesst wie folgt ab:

Gesamtaufwand	Fr.	1'446'860.19
Gesamtertrag	Fr.	1'387'756.55
Aufwandüberschuss	Fr.	59'113.64

Mit dem erneuten Aufwandüberschuss im Rechnungsjahr 2018 vermindert sich das Eigenkapital von Fr. 284'119.39 per 01.01.2018 auf neu Fr. 225'005.75 per 31.12.2018.

Die Verschlechterung ist im Wesentlichen auf Mindereinnahmen beim Steuerertrag zurückzuführen sowie einigen Differenzen in den Funktionen gemäss separater Auslistung.

Spezialfinanzierung 7101 Wasserversorgung

Die Spezialfinanzierung Wasserversorgung schliesst mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 5'874.75 ab. Der Ertragsüberschuss wird der Verpflichtung für Spezialfinanzierung Wasser gutgeschrieben diese beträgt per 31.12.2018 Fr. 125'506.80. Die Abweichungen gegenüber dem Budget basieren im Wesentlichen auf Minderausgaben beim Strom, Unterhalt der Anlagen und interne Verrechnung von Zinsen sowie Mehreinnahmen bei den Grund- und Verbrauchgebühren.

Spezialfinanzierung 7201 Abwasserbeseitigung

Die Spezialfinanzierung Abwasserbeseitigung schliesst mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 419.50 ab. Der Ertragsüberschuss wird der Verpflichtung für Spezialfinanzierung Abwasserbeseitigung gutgeschrieben, diese beträgt per 31.12.2018 Fr. 38'998.75. Die Abweichungen gegenüber dem Budget basieren im Wesentlichen auf Minderausgaben beim Unterhalt Kanalisation und Planmässige Abschreibungen des Verwaltungsvermögen sowie aus Einnahmenüberschuss der IR infolge Anschlussgebühren.

Spezialfinanzierung 7301 Abfallbeseitigung

Die Spezialfinanzierung Abfallbeseitigung schliesst erneut mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 4'320.56 ab. Mit diesem Aufwandüberschuss erhöht sich der Bilanzfehlbetrag für die Spezialfinanzierung Abfallbeseitigung per 31.12.2018 auf -Fr. 12'161.22. Die Abweichungen gegenüber dem Budget basieren im Wesentlichen auf geringerem Gebührenertrag infolge erneuten Rückgangs der Einwohnerzahlen im Rechnungsjahr 2018. Mit dem neuen Gebührenreglement ab 01.01.2019 sollte der Bilanzfehlbetrag in den nächsten Jahren abgebaut werden.

Investitionsrechnung

Gemäss Budget waren Nettoinvestitionen in der Höhe von Fr. 43'500.00 vorgesehen. Die Investitionsrechnung 2018 weist Ausgaben von Fr. 67'211.25 und Einnahmen von Fr. 42'382.40 aus. Das ergibt Nettoinvestitionen von Fr. 24'828.25. Die Abweichungen gegenüber dem Budget basiert hauptsächlich auf Ausgaben für die Drainagesanierung von Fr. 52'282.90 abzüglich Kantonsbeitrag von Fr. 27'596.00 sowie noch nicht realisiertem Retentionsbecken von Fr. 66'0000.00 wie dadurch fehlenden Einnahmen von entsprechenden Anschlussgebühren.

Heinz Schaad fragt bei der Bevölkerung nach, ob Fragen zur Rechnung bestehen.

Thomas Schmid stellt einige Fragen zu Kontierungen im Bereich von den Honoraren sowie Gemeindeliegenschaften und Bildung. Weiter erkundigt er sich zu den Steuereinnahmen resp. wie der Gemeinderat künftig plant damit umzugehen.

2.1 Orientierung durch Heinz Schaad, Finanzverwalter**2.2 Antrag des GR: Genehmigung**

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, die vorliegende Jahresrechnung 2018 gemäss nachstehendem Antrag zu genehmigen.

Beschluss und Antrag**1 Nachtragskredite**

1.1 Dringliche und gebundene Nachtragskredite zur Kenntnisnahme.
Keine Werte

1.2 Ordentliche Nachtragskredite zur Beschlussfassung.
Keine Werte

2 Jahresrechnung**2.1 Allgemeiner Haushalt**

Erfolgsrechnung	Gesamtaufwand	Fr. 1 446 860.19
	Gesamtertrag	Fr. 1 387 748.55
	Aufwandsüberschuss (-) vor Ergebnisverwendung	Fr. -59 113.64
2.1.1 Ergebnisverwendung (nicht budgetiert)	Zusätzliche Abschreibungen	Fr. -
2.1.2 Ergebnisverwendung (nicht budgetiert)	Bildung Vorfinanzierungen	Fr. -
2.1.3 Ergebnisverwendung (nicht budgetiert)	Einlage/Entnahme in/aus finanzielle Reserve	Fr. -
2.1.4 Ergebnisverwendung (nicht budgetiert)	Entnahme aus Bilanzüberschuss (Eigenkapital)	Fr. -59 113.64

Die Gemeindeversammlung genehmigt die Ergebnisverwendung gemäss Antrag 2.1.1 bis 2.1.4.
Durch den Aufwandsüberschuss vermindert sich das Eigenkapital (Bilanzüberschuss Sachgruppe 299) auf Fr. 225'005.75

Investitionsrechnung	Ausgaben Verwaltungsvermögen	Fr. 67 211.25
	Einnahmen Verwaltungsvermögen	Fr. 42 382.40
	Nettoinvestitionen	Fr. 24 828.25
	Verwaltungsvermögen	

Bilanz	Bilanzsumme	Fr. 2 697 56.63
--------	--------------------	-----------------

2.2 Spezialfinanzierungen	Wasserversorgung	Ertragsüberschuss	Fr. 5 874.75
	Abwasserbeseitigung	Ertragsüberschuss	Fr. 419.50
	Abfallbeseitigung	Aufwandsüberschuss	Fr. -4 320.58

Durch diese Ergebnisse ergeben sich folgende zweckgebundene Eigenkapitalen:

Wasserversorgung	Verpflichtung (+) / Vorschuss (-)	Fr. 129 199.80
Abwasserbeseitigung	Verpflichtung (+) / Vorschuss (-)	Fr. 39 993.75
Abfallbeseitigung	Verpflichtung (+) / Vorschuss (-)	Fr. -12 161.22

2.3 Das Prüfungsorgan (Revisionsstelle) hat die vorliegende Jahresrechnung geprüft und beantragt dem Gemeinderat und

Beschluss

Die anwesenden Stimmberechtigten erteilen dem vorstehenden Antrag einstimmig die Zustimmung.

Rita Mosimann bedankt sich im Namen des Gemeinderates bei Heinz Schaad für die tolle Rechnungsführung.

TRAKTANDUM 3: GENEHMIGUNG DER ÄNDERUNGEN DES REGULATIVS ÜBER BESOLDUNGEN UND ENTSCHÄDIGUNGEN

Das heutige Regulativ stammt aus dem Jahr 2008. Der Gemeinderat hat die Überprüfung der Grundlagen vorgenommen. Schliesslich werden einige redaktionellen Änderungen vorgenommen. Inhaltlich wird aus finanziellen Gründen einzig den Personen ein kleines «Zückerchen» erteilt werden, welche für die Gemeinde Biezwil arbeiten oder in den Kommissionen mitwirken. Der Stundenlohn soll von Fr. 28.00 auf Fr. 30.00 angepasst werden.

3.1 Antrag des Gemeinderates: Genehmigung

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, die vorliegenden Änderungen des Regulativs über Besoldungen und Entschädigungen zu genehmigen.

Beschluss

Die Stimmberechtigten erteilten den Änderungen des Regulativs über Besoldungen und Entschädigungen einstimmig die Zustimmung.

TRAKTANDUM 4: GENEHMIGUNG DES BESTATTUNGS- UND FRIEDHOFREGLEMENTES

Marlise Tüscher orientiert die Stimmberechtigten über das neue Bestattungs- und Friedhofreglement. Die heutigen reglementarischen Grundlagen stammen aus dem Jahr 2000. Daher hat die Umwelt-, Flur- und Friedhofkommission die Grundlagen überprüft. Schliesslich wurde in vergangener Zeit oft festgestellt, dass der Umwelt-, Flur- und Friedhofkommission oft die Grundlagen fehlen, um in der entsprechenden Situation zu reagieren.

Zur Erarbeitung des neuen Bestattungs- und Friedhofreglementes hat die Kommission das Musterreglement des Kantons sowie verschiedene Reglemente von anderen Gemeinden beigezogen. Ebenfalls wurde der Friedhofart zur Mitarbeit eingeladen.

Der Kommission war es wichtig, dass der Rechtsweg bei Streitigkeiten im Reglement aufgezeigt wird und gewisse Abläufe, welche wir kennen, entsprechend niedergeschrieben oder präzisiert werden.

Die Umwelt-, Flur- und Friedhofkommission ist zum Schluss gekommen, dass künftig auf die Anlegung von neuen Familiengräbern verzichten möchte. Die Tendenz in den letzten 10 Jahren war, dass dies nicht mehr gewünscht wurde.

Das vorliegende Bestattungs- und Friedhofreglement wurde vom Kanton geprüft und als genehmigungsfähig erklärt. Nach der heutigen Beschlussfassung geht das Reglement zur abschliessenden Genehmigung an den Kanton.

Werner Reinhart möchte wissen, was mit den Gräber passiert, welche nicht mehr gepflegt werden. Marlise Tüscher dankt für den Hinweis und gibt gekannt, dass die Kommission mit den entsprechenden Familien in Kontakt treten wird und zur Pflege verpflichtet wird. Weiter besteht jetzt auch reglementarisch die Grundlage, dass der Friedhofwart die Pflege vornehmen kann und die Kosten anschliessend der Familie weiterverrechnet werden.

4.1 Antrag des Gemeinderates: Genehmigung

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, das Bestattungs- und Friedhofreglement per 01.01.2020 zu genehmigen.

Beschluss

Die stimmberechtigten Personen erteilen dem Antrag des Gemeinderates einstimmig die Zustimmung.

TRAKTANDUM 5: SPITEX: ZUSAMMENARBEIT SPITEX AARE – EINWOHNERGEMEINDE BIEZWIL GENEHMIGUNG DES FUSIONSVERTRAGES VOM 01.01.2019 UND DER STATUTEN DES SPITEX VEREINS AARE

Die Thematik rund um die Spitex war bereits an der Gemeindeversammlung von Dezember 2018 ein Thema, damals war man der Meinung, dass die Gemeinde Biezwil den Spitex Leistungsauftrag ohne Vereinsmitgliedschaft weiterführen möchte.

Der Gemeinderat hat das Geschäft später nochmals überprüft und festgestellt, dass es keinen Sinn macht einen Alleingang zu gehen. Die Spitex Aare hat dem Gemeinderat in Aussicht gestellt, dass der Leistungsauftrag per 2020 gekündigt wird. Dies war jedoch nicht die Meinung des Gemeinderates, schliesslich wollte der Gemeinderat den Leistungsvertrag aufrechterhalten. Der Gemeinderat macht nun der Gemeindeversammlung beliebt dem Beitritt die Zustimmung zu erteilen. Dazu wird nicht auf den einzelnen Artikeln der Statuten sowie dem Fusionsvertrag eingegangen, denn diese Grundlagen wurden bereits durch die Delegiertenversammlung verabschiedet und kann von der Gemeinde Biezwil nicht abgeändert werden.

5.1 Antrag des Gemeinderates: Genehmigung

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, den Fusionsvertrag vom 01.01.2019 und die Statuten des Spitex Vereins Aare zu genehmigen.

Beschluss

Die Stimmberechtigten stimmen einstimmig dem Antrag des Gemeinderates zu.

TRAKTANDUM 6: SCHULVERBAND BUCHEGGBERG: GENEHMIGUNG DER STATUTENREVISION VOM 24.04.2019

An verschiedenen Sitzungen wurde die Statutenrevision des Schulverbandes Bucheggberg diskutiert und erarbeitet. Als Vertretung der Gemeinde Biezwil hat Rita Mosimann an der Ausgestaltung mitgewirkt. Zum Beispiel konnte erwirkt werden, dass jede Gemeinde ab der neuen Amtsperiode 2021 eine Vertreterin oder einen Vertreter in den Vorstand des Schulverbandes delegieren kann. Damit die Berichterstattung und Transparenz in den Gemeinden besser wird, erfolgt jeweils vor den Delegiertenversammlungen eine Informationsveranstaltung. Somit können bereits im Vorfeld Fragen geklärt werden.

Alle Änderungen konnten den Auflageakten entnommen werden, da diese Statuten im Korrekturmodus aufgelegt sind. Die Statutenrevision wurde ebenfalls der Vorprüfung beim Kanton unterzogen, welche positiv ausfiel.

Rita Mosimann fragt an, ob gewünscht wird, dass die Statuten besprochen werden, was nicht gewünscht wurden. Ebenfalls erfolgten keine Fragen.

6.1 Antrag des Gemeinderates: Genehmigung

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, der Statutenrevision vom 24.04.2019 des Schulverbandes Bucheggberg die Zustimmung zu erteilen.

Beschluss

Die Stimmberechtigten stimmen einstimmig dem Antrag des Gemeinderates zu.

TRAKTANDUM 7: INFORMATIONEN DES GEMEINDERATES

- Betreffend Trinkwasser fand wiederum eine Überprüfung statt und zwar dieses Mal in Form eines Gesamtscreenings. Dieser Bericht liegt nach Erhalt im Schulhaus bei der Infotheke auf.
- Rita Mosimann hat von der Kantons Polizei den jährlichen Bericht mit den Einsätzen in Biezwil erhalten. Es gibt ihr zu denken, dass die Polizei drei Interventionen aufgrund von häuslicher Gewalt vornehmen musste.
- Der Gemeinderat hat die Anregung anlässlich der letzten Gemeindeversammlung ernst genommen, dass künftig die Einwohner/innen besser informiert werden sollen. Daher wird nach Möglichkeit die Biezwiler Nachrichten vierteljährlich in die Haushalte verteilt. Auch die Einwohner/innen können Beiträge abgeben.
- Aufgrund der Teilnahme des Turnvereins Biezwil am Eidgenössischen Turnfest in Aarau findet der Empfang am Sonntag, 23. Juni 2019 statt. Der Gemeinderat hofft auf zahlreiches Erscheinen der Bevölkerung.
- Später hat Rita Mosimann erfahren, dass auch der Männerchor Biezwil an einem kantonalen Anlass teilnimmt. Daher findet dieser Empfang ebenfalls am Sonntag, 23. Juni 2019 statt.
- Aufgrund einer neuen Vorgabe muss jede Gemeinde einen Notfall-Treffpunkt definieren. Dieser definiert, wo sich Personen im Falle eines Notfalls treffen. In Biezwil wird dieser Treffpunkt beim Turnhalleneingang sein. Genauere Informationen erfolgen zu einem späteren Zeitpunkt.

TRAKTANDUM 8: INFORMATIONEN AUS DER BEVÖLKERUNG

- Thomas Schmid regt an, dass es sehr mühselig ist, die Auflageakten bei der Infotheke beim Schulhaus zu studieren, da nur diese abgeschrägte Ablage vorhanden ist. Rita Mosimann gibt bekannt, dass der Gemeinderat diese Anregung prüfen wird. Sie weist aber auch daraufhin, dass bei Bedarf der Gemeindeschreiberin mitgeteilt werden kann, dass die Unterlagen auf dem Postweg gewünscht werden.
- Werner Reinhart teilt als Lösungsvorschlag mit, dass die Akten auch im Gemeinderatszimmer aufgelegt werden können, wie dies früher schliesslich auch der Fall war. Rita Mosimann teilt mit, dass bei dieser Variante das abschliessen jeweils problematisch ist.
- Weiter gibt Werner Reinhart bekannt, dass der Gemeinderat der Kantonspolizei plausibel machen soll, dass bei der Liegenschaft von Familie Erlacher Geschwindigkeitskontrollen durchzuführen sind. Beim Einschnitt vom Garten kann das Radargerät optimal hingestellt werden.
- Ebenfalls möchte Werner Reinhart wissen, ob die Quelle gemessen wird, damit festgestellt werden kann, ob diese auf die grosse Trockenheit von beispielsweise letztem Jahr reagiert oder konstant blieb. Rita Mosimann teilt mit, dass der Brunnenmeister Daniel Stampfer und der Stellvertreter Thomas Ritz im letzten Jahr mitgeteilt haben, dass das Wasser während dieser Zeit immer konstant lief. Thomas Ritz teilt mit, dass die Messung grundsätzlich vorgenommen werden kann. Dies sei aber relativ kostenaufwendig, da die Messung über längere Zeit erfolgen muss. Der Brunnenmeister und sein Stellvertreter werden dies aber sicher gut beobachten.
- Thomas Ritz teilt mit, dass die Bürgerversammlung am Montag, 17. Juni 2019 stattfinden wird. Weiter gibt er bekannt, dass die Einwohner/innen jeweils darauf achten, dass bei den Strassen die Schächte frei von Laub und Dreck sind. Die Umwelt-, Flur- und Friedhofkommission nimmt die Prüfung vor, ist aber sehr dankbar, wenn die Einwohner/innen ebenfalls mitdenken, vor allem vor heftigem Regenfall.

Rita Mosimann dankt für das dem Gemeinderat entgegengebrachte Vertrauen und macht bekannt, dass alle Anwesenden zu einem kleinen Apéro im Restaurant Rössli eingeladen sind.

Einwohnergemeinde Biezwil

Die Gemeindepräsidentin:


Rita Mosimann

Die Gemeindeschreiberin:


Bianca Iseli